Deutscher Bundestag
5. Wahlperiode

Drucksache V/4683

Bundesrepublik Deutschland
Der Bundeskanzler
III/1 — 68070 — E — Au 6/69

Bonn, den 28. September 1969

An den Herrn
Präsidenten des Deutschen Bundestages

Betr.: **Unterrichtung der gesetzgebenden Körperschaften gemäß Artikel 2 des Gesetzes zu den Gründungsverträgen der Europäischen Gemeinschaften**
h i e r : Agrar-/Finanzpolitik in der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft

Gemäß Artikel 2 Satz 2 des Gesetzes zu den Verträgen vom 25. März 1957 zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft (EWG) und der Europäischen Atomgemeinschaft (EAG) vom 27. Juli 1957 übersende ich als Anlage den Vorschlag der Kommission der Europäischen Gemeinschaften für

eine Verordnung (EWG) des Rates zur Verlegung des Anwendungszeitpunktes der Verordnung (EWG) Nr. 441/69 des Rates über die Vorauszahlungsregelung für die Ausfuhrerstattungen.

Dieser Vorschlag ist mit Schreiben des Herrn Präsidenten der Kommission der Europäischen Gemeinschaften vom 15. September 1969 dem Herrn Präsidenten des Rates der Europäischen Gemeinschaften übermittelt worden.

Die Anhörung des Europäischen Parlaments und des Wirtschafts- und Sozialausschusses zu dem genannten Kommissionsvorschlag ist nicht vorgesehen.

Mit der alsbaldigen Verabschiedung des Kommissionsvorschlages durch den Rat ist zu rechnen.

Eine Begründung war dem Kommissionsvorschlag nicht beigefügt.

Der Stellvertreter des Bundeskanzlers

Brandt

Druck: Bonner Universitäts-Buchdruckerei, 53 Bonn 1
Alleinvertrieb: Verlag Dr. Hans Heger, 53 Bonn-Bad Godesberg 1, Postfach 821, Goethestraße 54, Tel. (0 22 29) 6 35 51

Vorschlag einer Verordnung (EWG) des Rates zur Verlegung des Anwendungszeitpunktes der Verordnung (EWG) Nr. 441/69 des Rates über die Vorauszahlungsregelung für die Ausfuhrerstattungen

DER RAT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung Nr. 136/66/EWG des Rates vom 22. September 1966 über die Errichtung einer gemeinsamen Marktorganisation für Fette [1], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 2146/68 [2], insbesondere auf Artikel 18 und Artikel 28 Absatz 2,

gestützt auf die Verordnung Nr. 120/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktordnung für Getreide [3], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69 [4], insbesondere auf Artikel 16 Absatz 5,

gestützt auf die Verordnung Nr. 121/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Schweinefleisch [5], geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 15 Absatz 4,

gestützt auf die Verordnung Nr. 122/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Eier [6], geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 830/68 [7], insbesondere auf Artikel 9 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf der Verordnung Nr. 123/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Geflügelfleisch [8], insbesondere auf Artikel 9 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf die Verordnung Nr. 359/67/EWG des Rates vom 25. Juli 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Reis [9], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 5,

gestützt auf die Verordnung Nr. 1009/67/EWG des Rates vom 18. Dezember 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Zucker [10], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 804/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Milch- und Milcherzeugnisse [11], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 3,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 des Rates vom 27 Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch [12], geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 18 Absatz 4,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 865/68 des Rates vom 28. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Verarbeitungserzeugnisse aus Obst und Gemüse [13], zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. ... [14], insbesondere auf Artikel 3 Absatz 5,

auf Vorschlag der Kommission,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Die Verordnung (EWG) Nr. 441/69 des Rates vom 4. März 1969 zur Festlegung ergänzender Grundregeln für die Gewährung von Ausfuhrerstattungen für die einer einheitlichen Preisregelung unterliegenden Erzeugnisse, die unbearbeitet oder in Form bestimmter, nicht unter Anhang II des Vertrages fallender Waren ausgeführt werden, ist ab 1. Oktober 1969 anwendbar. Da die derart bis zur Anwendung der Verordnung vorgesehene Frist sich aus technischen Gründen als unzureichend erwiesen hat, ist es angebracht, sie um einen kurzen Zeitraum zu verlängern —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

---

[1] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 172 vom 30. September 1966, S. 3025/66

[2] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 314 vom 31. Dezember 1968, S. 1

[3] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 117 vom 19. Juni 1967, S. 2269/67

[4] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 179 vom 21. Juli 1969, S. 13

[5] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 117 vom 19. Juni 1967, S. 2283/67

[6] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 117 vom 19. Juni 1967, S. 2293/67

[7] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 151 vom 30. Juni 1968, S. 23

[8] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 117 vom 19. Juni 1967, S. 2301/67

[9] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 174 vom 31. Juli 1967, S. 1

[10] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. 308 vom 18. Dezember 1967, S. 1

[11] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 148 vom 28. Juni 1968, S. 13

[12] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 148 vom 28. Juni 1968, S. 24

[13] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 153 vom 1. Juli 1968, S. 8

[14] Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. ...

Artikel 1

In Artikel 4 zweiter Unterabsatz der Verordnung (EWG) Nr. 441/69 wird das Datum des 1. Oktober 1969 durch das des 1. November 1969 ersetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Oktober 1969 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Geschehen zu Brüssel, am

Im Namen des Rates

Der Präsident